

日報 | 特朗普稱上任加中國10%關稅；以色列將與黎巴嫩真主黨停火；美軍機飛越台海

香港同志遺產權案終審勝訴；李在明教唆偽證案一審無罪；特朗普二刑事指控獲撤銷；瑞典要求中國船隻就海底電纜斷裂接受調查



2024 11 24
Bailey/Reuters/

(NTF)

Blossom Peach Allison

離開真相，談何看見彼此和追求正義？我們的日報、速遞Whatsnew、端聞Podcast能夠保持免費，離不開每一位會員的支持。暢讀會員首月5折，尊享會員全年85折，幫助我們做出更好的即時報導和深度內容。

讀者你好！你現在讀到是端傳媒每日新聞速讀「日報」。每逢週一到週五的東亞時間晚間，我們會在整理和篩選之後，將近期值得一讀的幾條新聞以簡短的方式呈現到你眼前。

端傳媒圖片編輯每天會為日報精選一張全球新聞攝影作品。今天的題圖來自路透社攝影記者Allison Bailey：2024年11月24日，美國華盛頓，感恩節假期前一天，國家火雞聯合會(NTF) 在新聞發布會上介紹兩隻明尼蘇達火雞Blossom 和Peach。

今天是2024年11月26日，以下是我們為你篩選的7條新聞：

特朗普稱上任加中國10%關稅，中國稱雙方均無法贏得貿易戰

美國當選總統特朗普稱，他就職後會向中國產品額外加征10%關稅，原因是中國沒有盡力阻止毒品，尤其是芬太尼（Fentanyl，一種強效合成鴉片類藥物）經墨西哥流入美國的問題。

中國駐美使館發言人指，中美貿易是雙贏的，沒有一方能贏得貿易戰或關稅戰。

使館方面還稱，自2023年中美達成協議以來，中國一直致力於管制同芬太尼有關的產品出口，證明中國並非有意放任芬太尼前體進入美國。

除了威脅對中國加征關稅之外，特朗普還指將對加拿大和墨西哥產品征收25%的關稅，直到他們阻止毒品和移民過境。

加拿大、墨西哥和中國是美國最大的貿易夥伴。

以色列將與黎巴嫩真主黨停火

以色列內閣將於26日審議一項同黎巴嫩真主黨停火的協議。根據該協議，以色列國防軍將自黎巴嫩南部撤出，真主黨的重型武器將撤至利塔尼河（Litani River）以北，距離以色列邊境25公里以外的區域，黎巴嫩軍隊將在邊境同聯合國維和部隊一道維持邊界安保。

為了確保協議的有效，黎巴嫩政府擔保真主黨將遵守協議，而美國將領導一個五國組成的國際監督委員會。美國另外保證以色列，將會在真主黨襲擊以色列或在利塔尼河陰暗集結的情況下，支持以色列的軍事行動。

以色列消息人士和黎巴嫩外長都對協議能夠達成表示樂觀。

這項協議是由美國和法國促成的。法國方面稱以色列和真主黨的談判有顯著進展。美國方面稱，協議已接近達成，但直到全部協議達成前，尚不能認為有協議。

美軍機飛越台海，解放軍跟監

美國第七艦隊司令部26日聲明，美國海軍一架P-8A巡邏機當天在國際空域飛越台灣海峽。美國指，在國際法允許下在台灣海峽範圍內行動，展現了美國對於自由和開放印太地區所作承諾，是為了維護所有國家航行權利與自由。

解放軍東部戰區回應稱，該戰區組織海空兵力對美機過航行動全程跟監警戒，有效應對處置。聲明並指，美國言論「曲解法理、混淆視聽，誤導國際認知。」

香港同志遺產權案終審勝訴

香港男同志吳翰林、Nick Infinger 各自入稟後合併的同志伴侶居住權案、以及吳入稟的遺產繼承司法覆核案，終審法院26日頒發判詞，裁定早前提出終極上訴的房委會、律政司敗訴；同志伴侶一方維持勝訴。

是次案件由首席法官張舉能、常任法官李義、霍兆剛、林文瀚及非常任法官司徒敬處理。

就居住權一案，終審法院裁定是次上訴並不如房委會所指，涉及損害異性夫婦的權利，亦不同意房委會的政策應支持政府促進人口增長的目標。

就遺產繼承權案，法院認為律政司提出兩者差別在於只有異性婚姻受憲法保障，屬循環論證。法院並指，繼承財產的權力並非建基於贍養責任，拒接納律政司指只有異性夫婦才有責任於生前彼此供養的論點。

有關香港同志遺產權案，請關注Whatsnew欄目及深度報導。

李在明教唆偽證案一審無罪

南韓首爾中央地方法院25日就最大在野黨共同民主黨黨首李在明「教唆偽證」案作出一審宣判，裁定李在明無罪。

李在明被控在2018年至2019年間，在其牽涉的「冒充檢察官案」庭審中，要求時任京畿道城南市市長金炳亮（已故）的秘書金鎮成（音）提供對自己有利的證詞。

李在明當天在庭審結束後表示，向找回了真實和正義的法庭表示感謝，希望南韓政治能夠摒棄自相殘殺和互相踐踏，實現共存和共同進步。

特朗普二刑事指控獲撤銷，封口費案判刑無限延期

負責調查特朗普的特別檢察官 Jack Smith，25日向法庭提交動議，申請撤銷兩宗針對特朗普的聯邦刑事控罪。

兩宗控罪分別是關於特朗普私下保存機密文件，以及意圖推翻2020年大選結果。

檢方稱，美國司法部一向認為，美國《憲法》禁止對在任總統提起聯邦公訴和刑事追訴，因此需要在特朗普就職前撤銷案件。這一決定無關控罪的嚴重性，政府方面的證據力度或是否應當提起檢控。就此，政府方面的立場仍然不變。

另一方面，關於特朗普向女演員支付封口費，涉嫌偽造商業記錄罪成一案，法官22日發出命令，無限期推遲判刑。

就封口費案，特朗普方面另指，當選總統應享有刑事豁免，因此案件應予撤銷。檢方不同意這一立場。法官命令特朗普方面在12月2日前提交法律意見，並給與檢方一周時間回應。

瑞典要求中國船隻就海底電纜斷裂接受調查

瑞典當局要求中國貨船「伊鵬3號」回到瑞典領海，就兩條波羅的海跨國海底光纜受損接受調查。

這兩條光纜分別連接芬蘭和德國，以及瑞典和立陶宛。光纜受損的時間都在11月17至18日的24小時之內。由於光纜受損事件發生在瑞典專屬經濟區，該國檢方現已啟動調查。

「伊鵬3號」現正停泊在丹麥專屬經濟區內，之前是從俄羅斯的烏斯季-盧加港出發。根據法國《世界報》查閱的數據，當兩條波羅的海電纜發生故障的時候，「伊鵬3號」正好位於這兩條電纜的上方，因此被認為對破壞事件有嫌疑。

瑞典檢方稱已聯絡該船隻，並已聯絡中方，要求該船前往瑞典領海。檢方稱並未作出任何指控，但希望澄清事件經過。

在北京，中國外交部稱正就此事同相關方保持外交溝通。

有關中國商船遭疑切斷光纜，請關注Whatsnew欄目之後的報導。